

競爭事務委員會微電影預告片字幕
Teaser of Competition Commission Micro Movie - Subtitles

《不能瓜分的愛》預告片
Teaser of “A Conspiracy of Love”

熒幕蓋字： 不能瓜分的愛 11月22日 揭穿陰謀
Super: A Conspiracy of Love (22nd November - Expose the Conspiracy)

熒幕蓋字： 情場如市場...
Super: Love and business are the same...

字幕： 正所謂情場如市場
Voice-over: Love and business are the same

字幕： 每個觀音兵，分派一個女神給他關注便可
Voice-over: Each boy only needs one “goddess”

字幕： 就像有些人做生意，瓜分市場
Voice-over: It's like market sharing in the business world

字幕： 合謀...瓜分情場
Super: A “love-sharing” cartel

字幕： 她們一早講好「分餅仔」
Voice-over: The girls secretly agreed to divide the pie

字幕： 是男人的話，就不要再啞忍
Voice-over: Man up and be silent no more!

字幕： 誰這麼大聲說要討回公道
Voice-over: Who's yelling about justice?

字幕： 原來教她們耍手段的是你
Voice-over: So you are the one behind these dirty tricks

熒幕蓋字： 為真愛 揭穿陰謀
Super: In the name of love, expose the conspiracy!

[YouTube 搜尋列及關鍵字：不能瓜分的愛]

[YouTube search bar with keywords: Hong Kong Competition Commission]

[競爭事務委員會標誌]

[Logo of Competition Commission]